



^{一般社団法人} 恩納村観光協会

3 098-966-2893 http://www.onnanavi.com



Welcome to Onna Village

どこまでも青い海と空が、水平線の彼方でひとつに溶け合う。 白い砂浜、心地いい波の音、大海原に沈むサンセットまで、 海を眺めているだけで時が経つのを忘れそう。 サンゴ礁の美しい海岸線が広がる恩納村は、沖縄を代表するリゾートエリア。 リゾートホテルやビーチ、絶景ポイントや観光スポットも満載です。 南国リゾートを思いっきり楽しむなら、恩納村へ旅しよう。

끝없이 펼쳐진 푸른 바다와 하늘이 수평선 너머에서 하나가 된다.

새하얀 모래사장, 기분 좋은 파도소리, 끝없이 펼쳐진 바다에 가라앉는 석양까지

바다를 바라보고 있기만 해도 시간 가는 줄 모르는 이곳.

산호초의 아름다운 해안선이 펼쳐지는 온나손은 오키나와를 대표하는 리조트

지역. 리조트 호텔과 해변, 절경 명소와 관광 명소도 가득합니다. 남국의

리조트를 만끽하려면 온나손으로 여행을 떠나 보십시오.

 沖縄美ら海水族館

 오키나와 츄라우미 수족관

 恩納村 은나순 車で約1時間 자로약 I시간

 那覇空港 나하 공항

太陽と海と遊ぼう!

태양과 바다와 놀자!

남국의 자연을 즐기자! P05 - P16 🖘

オーシャンビューの

P17 - P20 🖈

沖縄ならではの文化に

触れて、学んで、体験! 오키나와 특유의 문화를

접하고 배우고 체험해 보자!

旅の思い出に、お土産に、

素敵な品に出会える!

여행의 추억, 기념선물로 안성맞춤인 멋진 상품을

P21 - P28 P

レストラン、幸せスイーツも! 오션뷰의 레스토랑 행복감을 선사하는 디저트도!

南国の自然をエンジョイ

* Model plan **

자연,먹거리,레저! 즉거움이 가득한 온나손! 추천 코스륵 둘러 보자 \

沖縄の魅力を見て、ふれて、体験しよう! 오키나와의 매력을 보고 접하고 체험하자!

family plan

琉球村 류큐무라

まずは. 沖縄に触れよう 먼저 오키나와를 전해보자







ランチはオールドアメリカン が魅力の老舗で

점심식사는 고풍스러운 미국 분위기가 매력적인 오래된 가게에서

万座毛 만자모

絶対はずせない 絶景を見にレッツゴー 절대로 놓칠 수 없는 절경을 보기 위해 렛츠고



恩納村ふれあい体験 学習センター 온나손 후레아이 체험학습 센터

子供も大人も楽しめる! 一味違う沖縄を発見 어린이와 어른 모두 즐길 수 있다!

STEAK HOUSE NAKAMA

締めはがっつりステーキで! 식사는 푸짐한 스테이크로!



ロマンティックな時を過ごしたいふたりに! 로맨틱한 시간을 보내고 싶은 연인에게!

おすすめ

青の洞窟でシュノーケル 푸른 동굴에서 스노클링

二人でダイブイン! 화상적인 푸른 세계륵 향해 둘이서 다이브 인!





真栄田そばの青い宝石アイス



5000

5003



아이스크림을 꼭 체크!

海鮮料理 島

海鮮料理の名店へ!

바다에서 놀다가 배가 고프면 해물요리가 유명한 가게로!



P19 🖙



おんなサンセット海道 선셋 가이도 도로를 드라이브

燃える夕日に 言葉はいらない… 붉은 노을에 말은 필요 없다...

P15 @

皿の上の自然 il Gastro Sara 접시 위의 자연 il Gastro Sara 海の見えるレストランで

.....

贅沢ディナー♡ 바다가 보이는 레스토랑에서 호화로운 점심식사♡



SNS映えする撮影スポットを巡るのも楽しい! SNS용 사진 촬영 명소를 둘러보는 것도 즐겁다!

......

どこに行く?何食べる?迷えるあなたにイチオシのモデルプ ランをご紹介!ファミリー、カップル、女子旅、それぞれに

어디로 갈까? 무얼 먹을까? 망설이고 있는 당신에게 강추하는 모델 플랜을 소개!

가족과 함께, 연인과 함께, 또는 여자들끼리 여행 등 상황에 맞게 관광 명소가 가득한

Circle plan

マーメイド写真 인어 사진

マーメイドに変身して 奇跡の一枚♪

인어로 변신하여 환상적인 사진 1장♪

P09 🖙



美ら海をSUPでお散歩 츄라우미(아름다운 바다)를 SUP으로 산책

大海原をス~イスイト のんびりSUPクルージング 드넓은 바다를 씽씽! 여유롭게 SUP크루징

RESTAURANT ILE DE RE' OKINAWA

オーシャンビューの レストランで素敵なランチを★ 오션뷰 레스토랑에서 근사한 런치를

P18 @



琉冰でかき氷 류핀에서 빙수

並んででも食べたい! 大人気のかき氷屋でひと休み 죽음 서서 기다리더라도 먹고 싶다! 인기 만점의 빙수집에서 휴식

P20 🖈

おんなの駅でショッピング 온나노에키에서 쇼핑

いいものたくさん! お土産選びも迷っちゃう 좋은 상품이 너무 많아! 기념선물 결정하기도



P29 - P32 🖘

만날 수 있다!

オーシャンビューのホテルで ゆったりリゾートステイ。 오션뷰의 호텔에서 여유로운 리조트 스테이.

P33 - P40@

楽しい恩納村マップ! 掲載店舗の場所をCheck! 즐거운 온나손 맵! 게재된 점포 위치를 Check!

P41 - P42 🖘

恩納村に来たら絶対訪れたい、絶景スポット! 온나손에 오셨으면 반드시 들려야 할 절경 명소!





高さ20メートルの琉球石灰岩の断崖とその上に広がる芝生の公園。琉球王、尚敬が「万人が座するに足る毛(野原)」として賞賛し、名前がついたと言われています。晴れた日には水平線までの大海原が色鮮やかに輝きます。夕暮れ時は夕日がとてもきれいで必見です。

높이 20미터인 류큐 석회암 절벽과 그 위에 펼쳐진 잔디 공원. 류큐왕 쇼케이가 '만 명이 앉기에도 충분한 벌판' 이라고 감탄한 것에서 유래하여 이름이 지어졌다고 합니다. 맑은 날에는 수평선까지 이어진 드넓은 바다가 선명하게 빛납니다. 해질 녘의 석양은 매우 아름다워서 반드시 보아야 할 절경입니다. ①98-966-8080 (万座毛株式会社) (만자모 주식회사)

 P
 約40台(無料)
 ※見学自由

 약40대(무료)
 ※견학자유

万座毛施設を建設中(2020年10月開館予定)。 開館後は次のようになります。

駐車場:無料 普通車 約230台 バス 常時約13台、最大時約40台 観覧時間: 夏季(4~10月) 08:00~20:00 冬季(11~3月) 08:00~18:00 観覧料:100円 (小学生未満は無料)

만자모 시설 건설중(2020년 10월 개관 예정).

개관 후에는 다음과 같습니다.

주차장: 무료

일반승용차 약 230대

버스 상시 약 13대. 최대 약 40대

관람시간:

하절기(4~10월) 08:00~20:00/ 동절기(11~3월) 08:00~18:00

관람료: 100엔(초등학생 미만은 무료)



東シナ海を一望でき、眼下に広がる海は透明度 が高く多くのダイバーが詰めかけるポイント。 磯 釣りもできます。 人気のダイビングポイントへ

は、海へと続く階段があります。

동중국해를 한눈에 바라볼 수 있고 눈 아래로 펼쳐지는 바다는 한없이 투명하여 많은 다이버들이 찾는 명소. 바닷가 낚시도 즐길 수 있습니다. 인기 다이빙 명소에는 바다로 이어지는 계단이 있습니다. 恩納村字真栄田469-1 온나손 아자 마에다469-1

○ 098-982-5339 (真栄田岬管理事務所) (마에다미사키 곳 관리 사무소)

FAX 098-982-5356

那覇空港より車で約80分、石川ICから約7km 나하 공항에서 자동차로 약80분, 이시카와(C에서 약7km

위 約180台(駐車料金1時間100円) 약180대(주차요금 1시간 100엔)

真栄田岬から歩いて約5分ほどの 穴場スポット。サトウキビ畑を抜 けると息を飲むほど綺麗な青が広 がっています。遊ぶ際には十分な 注意が必要です。

마에다미사키 곶에서 도보 약5분 거리에 위치한 잘 알려지지 않은 관광명소, 사탕수수밭을 빠져나가면 숨이 멎을 정도로 아름다운 푸른색이 펼쳐집니다. 레저를 즐길 때는 세심한 주의가 필요합니다.

真栄田岬 中のロールギー のフリ ・ pizzeria da ENZO

穴場 スポット 含겨진 명소 W ○ W 『

<u>____</u>

討古

マップ

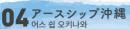
OE

Marine Activities

恩納村といえばやっぱり青い海!マリンアクティビティを満喫しよう! 온나손 하면 역시 푸른 바다! 해양 스포츠를 만끽하자!



③ 駐車場/주차장





誰でも気軽に楽しめるSUPで、ココロとカラダを リフレッシュ。ガイドのレクチャー付きで、初心者 も安心です。徐々に慣れてくると、楽しさも倍増! 温水シャワー・更衣室完備、ライフジャケットなど は無料貸出OKです。人気のSUPヨガもいかが? 美ら海SUPクルージング(約2時間)5,000円~ ※12歳以上

누구나 부담없이 즐길 수 있는 SUP로, 몸도 마음도 리프레쉬. 가이드의 지도가 포함되어 있어 초보라도 안심할 수 있습니다. 점차 익숙해질수록 즐거움도 배가 됩니다!츄라우미SUP크루징(약 2 시간) 5.000엔~ ※12세 이상



- 2098-975-631236台(無料)/6대(무료)



- ① 恩納村恩納6084/온나손 온나 6084
- 49:00~17:00(ショップはツアー内容により開閉します)

05青の洞窟シュノーケル



神秘的な青の世界を体験できる、大人気のプラ ン。丁寧なサポートで初心者や泳げない人も安 心です。シャワー、更衣室、無料駐車場完備な ので観光途中でも気軽に参加できます。

青の洞窟シュノーケル(ビーチ経由) 3.100円

신비로운 푸른 세계를 체험할 수 있는 인기 높은 플랜. 세심한 서포트로 초보자나 수영을 못하시는 분도 안심! 샤워, 탈의실, 무료 주차장이 완비되어 있어 관광 도중에도 부담없이 참가하실 수 있습니다.

푸른 동굴 스노클링(해변 경유) 3,100엔

- マリンクラブUMI / 마린 클럽 UMI
- ●恩納村字山田2668-1/온나손 아자 야마다 2668-1 2 098-989-7730 ③無料駐車場あり/무료 주차장 있음 ④ 9:00~18:00/9:00-18:00







今までに体験したことがない、夢のような浮 遊感!ジェット噴射でバランスをとりながら 「空中散歩」が楽しめるまったく新しい感覚 のマリンスポーツです。

初回7.370円(30分) / 2回目から 5.500円(20分)

지금까지 체험한 적 없는 꿈같은 부유감! 제트 분사로 균형을 잡으면서 '공중 산책'을 즐길 수 있는 신감각의 수상 스포츠입니다

첫 회 7.370엔(30분)/2회째부터 5.500엔(20분)

ホテルムーンビーチ / 호텔 문비치

2098-965-1020 3 有料駐車場350台あり/350대 수용 가능 유료 주차장 있음 09:00~16:00(季節により変動あり)/9:00~



透明度抜群の万座の海底を探索!顔を濡らさずに 海中を歩く不思議な感覚を味わいながら、カラフ ルな熱帯魚が泳ぐ美しい世界を堪能できます。 シーウォーク(全体約60分 ※水中約10分)大人 8.000円・子供6,000円~※10歳以上~64歳以下

투명도가 뛰어난 만자의 바닷속을 탐사! 얼굴을 적시지 않고도 바닷속을 걷는 신기한 감각을 맛보며, 컬러풀한 열대어가 헤엄치는 아름다운 세계를 만끽하실 수 있습니다.씨워크(전체 약 60분 ※수중 약 10분) 어른 8.000엔·어린이 6.000엔~ ※10세 이상~64세 이하





サーフィンの楽しさは波に乗らなきゃ分からない! インストラクターがしっかりサポートしてくれるの で、サーフィンデビューにおすすめです。

体験ロングボードサーフィンコース(約150分) 9.000円 ※10歳以上

서핑의 즐거움은 파도를 타보지 않으면 알 수 없다! 인스트럭터가 제대로 서포트해드리기 때문에, 서핑 데뷔에 추천합니다. 체험 롱보드 서핑 코스(약 150분) 9,000엔 ※10세 이상

Seana surf(シーナサーフ) /시나 서프

① 恩納村字前兼久167 1F/온나손 아자 마에가네쿠167

2098-964-1600 3あり(前兼久漁港内のスペースを利用)/P있음 (마에가네쿠 어항 내의 스페이스 이용) 48:00~18:00/8:00-18:00

09 恩納村海浜公園ナビービーチ



恩納村字恩納419-4/온나손 아자 온나419-4

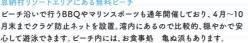
098-966-8839

FAX 098-966-2901

http://www.nabee.info/

위 約200台 / 약200대

恩納村リゾートエリアにある無料ビーチ



- ●バナナボート&シュノーケル/大人 4,400円 小人 3,850円
- ●マーメイド写真撮影/お一人様 3,300円(所要時間約1時間)
- ●シャワー/2分100円
- ●ロッカー/200円 ●入場料&駐車場 無料 他にも遊べるメニューあり!

온나손 리조트 지역에 있는 무료 해변

해변가에서 즐기는 바비큐와 해양 스포츠가 매년 개최되며4월~10 월말까지 해파리 방지 그물을 설치.만내에 있어서 비교적 파도가 잔잔하므로 안심하고 수영할 수 있습니다.해변 내에는 식당 가메누하마도 있습니다.

- ●바나나 보트&스노클/어른 4,400엔 어린이 3,850엔
- ●머메이드 사진촬영/한 분당 3,300엔(소요 시간 약 1시간)●샤워/2분 100엔 ●로커/200엔
- ●입장료&주차장 무료



义 恩納村字安富祖1577 / 온나손 아자 아후소1577

098-967-8711

M 098-967-8655

http://www.churaorchard.co.jp/

美らオーチャードゴルフ倶楽部 주라 오차드 골프 클럽



名門と呼ぶにふさわしいテクニカルなコースが、 挑戦心をかき立てる

伝説の男子トーナメント「大京オープン」の開催コース。かつてはプロた ちがシーズンを締めくくる男の意地と名誉をかけて闘ったチャンピオン コースです。5番、15番から東シナ海を見下ろす景色はまさに絶景。平日 限定の朝食バイキング(800円 6:20~9:00)やボリューム満点のス テーキ、沖縄料理など、多彩なメニューをご堪能いただけます。

명 골프장이라 불리기에 손색 없는 테크니컬한 코스가 도전 의욕을 자극합니다

전설의 남자 토너먼트 '다이쿄 오픈' 의 개최 코스. 예전에는 프로골퍼들이 시즌을 마감하기 직전에 남자의 의지와 명예를 걸고 임한 챔피언 코스입니다. 5번, 15번에서 동중국해를 내려다보는 경치는 실로 절경

평일 한정의 아침식사 뷔페(800엔 6:20~9:00)와 양이 푸짐한 스테이크, 오키나와 요리 등, 다양한 메뉴를 만끽할 수 있습니다.

10 Rimo



青い海と空、豊かな自然を、爽快感抜群の電動キックボードで満喫しま せんか?スイッと軽快に道を駆け抜け、楽しい冒険の旅へ出発しましょ う♪電動キックボード体験(約9時間)各種4,980円~ ※10歳以上

푸른 바다와 하늘, 풍부한 자연을, 상쾌함이 넘치는 전동 킥보드로 만끽해보지 않으실래요? 씽 하고 경쾌하게 길을 내달리며, 즐거운 모험 가득한 여행을 출발해봐요♪ 전동 킥보드 체험(약 9시간) 각종 4,980엔~ ※ 10세 이상※예약하신 분께 오리지널 투어 포인트 제공

- 👰 恩納村名嘉真2199-1 / 온나손 나카마 2199-1
- **3** 098-960-6176
- 約30台 / P약 30대



오키나와현 현민의 숲

※ご予約でオリジナルツアーポイント提供



181haの広大な敷地を有する沖縄県県民の森には、野外宿泊ができる キャンプを始め、老若男女が楽しめる多目的広場(グラウンドゴルフ場) やパークゴルフ場、山登りや川のせせらぎに触れ合える自然散策、子供 達の冒険ができるターザンロープ、自転車乗り場等が設置されていま

181ha의 광대한 부지를 보유한 오키나와현 현민의 숲에는, 야외 숙박이 가능한 캠프장부터, 남녀노소가 즐길 수 있는 다목적 광장(그랜드 골프장)과 파크 골프장, 등산과 계곡을 느낄 수 있는 자연 산책, 어린이들이 모험을 즐길 수 있는 타잔 로프, 자전거 정류장 등이 설치되어 있습니다.







👤 恩納村字安富祖2028 / 온나손 아자 아후소2028

098-967-8092

http://www.pref.okinawa.jp/linmu/site/kenminnomoria

M 098-967-8094

普通車432台 バス14台 일반승용차 432대 버스 14대

~ようこそ、華やぐ大人の楽園へ~

沖縄県内屈指の景勝地・恩納岳のふもとに、空と海に抱かれるよう にして佇むジ・アッタテラスゴルフリゾート。東シナ海を臨む壮大な パノラマと変化に富んだフェアウエー、青空へと続く緑のアンジュ レーションが、ゴルファーたちのチャレンジ意欲をかきたてます。

~화려한 어른의 낙원에 오신 것을 환영합니다~

오키나와현내 굴지의 경승지 온나다케 산기슭에 위치한, 하늘과 바다로 둘러싸인 디 앗타 테라스 골프 리조트. 파노라마처럼 펼쳐지는 장대한 동중국해의 경치와 변화가 풍부한 페어웨이, 푸른 하늘로 이어지는 듯한 초록의 언듈레이션이 골퍼들의 도전 의욕을 자극합니다.



7 098-967-8554

M 098-967-8719

https://www.terrace.co.jp/atta/





2017年春、「沖縄国際ゴルフ倶楽部」が青木功プロの改造監修により 「PGMゴルフリゾート沖縄 | ヘリニューアルオープンしました。沖縄の 美しい海を望む素晴らしいロケーション、世界基準のゴルフ場として生 まれ変わりプロゴルフトーナメント開催可能なコース、新築されたクラ ブハウス。眼下にはターコイズブルーに輝く東シナ海、はるか本部半島 や伊江島を見渡せる壮大な景観。青木功プロの改造監修により、さら に戦略性が高まったチャンピオンコースをお楽しみください。

2017년 봄, '오키나와 국제 골프클럽'이 프로골퍼 아오키 이사오 씨의 개조 감수에 의해 'PGM골프 리조트 오키나와'로 리뉴얼 오픈하였습니다. 오키나와의 아름다운 바다가 바라보이는 멋진 로케이션, 세계 기준의 골프장으로 새롭게 태어난 프로골프 토너먼트도 개최 가능한 코스, 신축된 클럽하우스. 눈앞에는 청록색으로 빛나는 동중국해, 저 멀리 모토부 반도와 이에지마 섬를 바라볼 수 있는 장대한 경관, 프로골퍼 아오키 이사오 씨의 개조 감수에 의해 더욱 전략성이 높아진 챔피언 코스를 즐겨 보십시오



义 恩納村字冨着1043 / 온나손 아자 후차쿠1043

https://www.pacificgolf.co.jp/okinawa



できた。 本内オナー、To enjoy in the ocean, go to Onna village 想到海 玩水 的話、就來恩納村 바다에서 놀고 싶다면, 온나손으로 오세요

恩納村ダイビング協会

あなたの目的にぴったりな恩納村の ダイビングショップをご紹介します ホームページ:http://oda2017.com

바다에서 놀러 간다면 온나손으로 온나손 다이빙 협회

恩納村の主なイベント 온나손의 주요 이벤트

2月 韓国プロ野球 三星ライオンズキャンプ 琉歌大賞 恩納村産業まつり

3月 ムーンビーチ沖縄全島 やちむん市

5月 歴史ロードを歩こう

6月 前兼久ハーリー【旧暦5月4日】

7月 うんなまつり

9月 ウシデーク【旧暦8月15日】 豊年祭【旧暦8月15日】

11月 恩納村文化祭「芸能部門」(文化の日) 恩納村文化展

12月 山芋スーブ

2월 한국 프로야구 삼성 라이온즈 캠프

류카 대상 온나손 산업 축제

월 문 비치 오키나와 전도 도기 시장

5월 역사 로드 산책

6월 마에가네쿠 하리【음력 5월 4일】

7월 오키나와현 지사배 쟁탈 만자 하리 페스티벌

9월 우시데쿠 【음력 8월 15일】 풍년 축제 【음력 8월 15일】

11월 온나손 문화제 '예능 부문' (문화의 날) 온나손 문화전

12월 야마이모(마) 승부

※日程は変更になる場合がありますので、ご確認下さい。 ※일정은 변경될 수도 있으므로 확인해 주십시오.

茂



毎年2月頃に開かれるイベントで、村の産業振興を目的に、畜産物、水産物、加工品、お土産品、観光物産などを一堂に展示即売し、村内外に広く紹介します。村内リゾートホテルが出店するカレーフェスタも同時開催で、多くの人で賑わいます。

산업 축제

매년 2월 무렵에 열리는 이벤트로, 마을의 산업 진흥을 목적으로 축산물, 수산물, 가공품, 기념품, 관광 물산 등을 한 자리에서 전시하고 즉석 판매하며 현 내외에 널리 소개하고 있습니다. 마을 내의 리조트 호텔이 출점하는 카레 페스타도 동시 개최되어, 많은 사람으로 북적입니다.



「うんなまつり」は恩納村の夏の一大イベントで、村民や村内の各団体、事業所が団結してまつりを盛り上げます。魚・くだものつかみどり大会や村民芸能などの村民参加型のプログラムをはじめ、有名アーティストのライブ、ギネス級大鍋による牛汁特別販売、エイサー、花火大会など多彩な催しに村内外から多くの人が集まります。

운나 축제

「운나 축제」는 온나손의 여름의 일대 이벤트로, 마을 주민과 마을 내 각 단체, 사업체가 단결하여 축제 분위기를 고조시킵니다. 물고기 잡기·과일 따기 대회와 마을의 전통 예능 등 마을 주민이 참가하는 형태의 프로그램을 비롯하여, 유명 아티스트의 라이브, 기네스 급의 대형 쇠고깃국 특별 판매, 에이사, 불꽃놀이 등 다채로운 행사에 마을 내외에서 많은 사람이 모여듭니다.







Sunset Priving ...

沖縄海岸国定公園にも指定されている、 美しい夕焼けを望める海道「おんなサンセット海道

오키나와 해안 국정공원으로도 지정되어 있는 아름다운 석양을 바라볼 수 있는 바닷길 '온나 선셋 가이도 도로'

恩納村内の南北27キロ(宇加地~名嘉真)の海沿い を走る県道6号線、国道58号線をいいます。愛称を公 幕し、夕日がきれいに見えることから名づけられまし た。平成26年春に海道区間を拡張。村内の海域は沖 縄海岸国定公園に指定されており、夕暮れには、澄み 切った空と海が幻想的なオレンジ色に包まれます。

名嘉真 おんなサンセット海道 온나 선셋 가이도 도로 沖縄自動車道 宇加地 우카지 오키나와 자동차도로

온나손 내의 남북 27km(우카지~나카마)의 바닷가를 달리는 현도 6호선 국도 58호를 말합니다. 애칭은 공모한 것으로, 석양이 아름답다는 이유로 지금의 이름이 선정되었습니다. 2014년 봄에 바닷길 구간을 확장, 마을 내의 해역은 오키나와 해안 국정공원으로 지정되어 있고 해질 녘에는 맑은 하늘괴 바다가 환상적인 오렌지색으로 물듭니다.



夕陽が沈む瞬間の奇跡"グリーンフラッシュ"

太陽の光が瞬間的に緑色に見える現象のことで、見たも のが幸せになれるといわれています。限られた気象条件 でしか見ることのできない現象を、恩納村で見られるかも!

사람에게 행운이 온다고 합니다. 한정된 기상 조건에서만 볼 수

赤間総合運動公園

やかたかたばる

体験学習センター

르와지르 리빙 스위트 세라가키

瀬良垣アイランド沖縄 ロワジール 하얏트 리젠시 y リビング 세라가키 섬 오키나와 スイーツ瀬良垣

オリエンタルヒルズ沖縄

ハイアットリージェンシー

Sunset Cruising

海人サンセットクルージング

어부 선셋 크루장

地元海人の船に乗ってのんびり夕日を眺める

恩納村内の海人が所有する遊漁船に乗り込み、サンセット

クルージングに出発します。新鮮な海ぶどうを海の上でほう

ばりながら、地元海人と交流できるのも魅力です。船上で三

온나손 내의 어부가 소유한 유어선을 타고 선셋 크루징을 떠납니다. 신선한

우미부도(바다포도)를 바다 위에서 먹으면서 현지 어부와 교류학 수 있는 것도 매력입니다. 선상에서 산신 전통악기의 음색을 들으면서 여유롭게

흐르는 시간에 몸을 맡기는 온나손에서만 즐길 수 있는 귀중한 체험입니다.

プラン内容/plan information

(海ぶどう、三線ライブ付き)

요금:1인당 3,500엔(우미부도(바다포도), 산신(샤미센)

万座毛 만자모

線の音色を聴きながら、ゆったりと流れる時間に身を任せ

一味違った沖縄を楽しめる貴重な体験

현지 어부의 배륵 타고 여유롭게 석양을 바라보는 색다른 오키나와를 만끽할 수 있는 귀중한 체험!

る、恩納村ならではの貴重な体験です。

所要時間:1時間~1時間30分

定員:10名~15名 料金: お一人様 3.500円

소요시간:1시간~1시간 30분

정원:10명~15명

屋嘉田潟原 야카타카타바루

전통악기 라이브 포함)

みゆきハマバルリゾー 미유키 하마바루 리조트

ホテルみゆきビーチ

アカティーダバンタ

호텔 미유키비치

MUITO PLAGE e Atta Okinawa

海の旅亭おきなわ

名嘉真荘

바다의 여관 오

真栄田岬 마에다미사키 곶

58

녹색 섬광이란!?

석양이 저무는 순간의 기적 '녹색 섬광'

태양빛이 순간적으로 녹색으로 보이는 현상으로, 이를 본 있는 현상을 온나손에서 볼 수 있을지도!

아카마 종합운동공원 ホテルモントレ沖縄 スパ&リゾート 호텔 몬트레이 오키나와 ホテルムーン 스파&리조트 ビーチ シェラトン沖縄サン 쉐라톤 오키니와 선 リザンシー テル谷茶ベイ ヨウ島 문 비치 팰리스 호텔 요지마 성

잘 시파크 호텔

58

ザ・ペリドットスマートホテル タンチャワード 더 페리닷 스마트 호텔

恩納村役場

おんなの駅 ベストウェスタン沖縄恩納ビーチ 恩納村博物館 베스트웨스턴 오키니와 온나 비치 온나노에키 온나손 박물관 A

호텔 문 비치

ムーンビーチ

パレスホテル

かねひで恩納マリンビュ



料理の鉄人として有名な坂井宏行氏が監修のカジュ アルフレンチレストラン。洗練された非日常の空間で、 大切な人と過ごす時間を、至福の料理が彩る。

요리의 명인으로 유명한 사카이 히로유키 씨가 감수한 캐주얼 프렌치 레스토랑. 세련되고 비일상적인 공간에서 소중한 사람과 보내는 시간을 최상의 요리가 함께한다.

① 恩納村仲泊1329-2/と나손 나카도마리 1329-2② 098-963-0170 ② 無料駐車場あり/무료 주차장 있음② ランチ: 11:30~15:00(LO)4:00)ディナー: 17:30~ (うンチ: 11:30~15:00(LO14:00) ディナー: 17:30~((17:00) 점심식서: 30~(5:00(LO14:00) ディナー: 17:30~((17:00) 점심식서: 30~15:00(점음 주문시간 14:00) 제식식사: 730~22:00(점음 주문시간 21:00)





南国の景色を楽しみながらゆったり。海が見えるオススメカフェ&レストラン特集♪

🙆 営業時間/영업시간

シーサイドドライブイン 시사이드 드라이브인



オールドアメリカンな魅力が人気

1967年にオープンしたアメリカンな雰囲気の老舗レストラ ン。レトロな店内、窓の外にはエメラルドグリーンの海。 スープやサンドイッチなどテイクアウトもOK。

⑤ 定休日/정기휴일

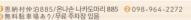
1967년에 오픈한 아메리칸 분위기가 물씬 풍기는 오래된 레스토랑. 복고풍 인테리어, 창 밖에는 에메랄드그린의 바다가 펼쳐진다. 수프나 샌드위치 등 테이크 아웃도 OK



Icean lie

남국의 경치를 즐기면서 여유롭게, 바다가 보이는 추천 카페&레스토랑 특집♪

🔞 駐車場/주차장



● 恩納村仲泊885/온나손 나카도마리 885 ② 098-964-2272 ● 無料駐車場あり/무료 주차장 있음 ② ティクアウト: 24時間 ホール: 8:00~23:00(LO22:00) ※定株日翌日はティクアウト・ホールとも10:00~/月01コウ웃: 24시간 書: 8:00~23:00(LO22:00) ※潜기森일 다음 날은 테이크이웃 書 10:00~ ④ 水曜日: 定株日が祝祭日・繁忙期の際には前後いずれかに振替休日 /수요追 징才整回 3条일 46수71 연결주에는 전후 대체휴일이 있을 수 있습니다.





02皿の上の自然 il Gastro Sara 접시 위의 자연 il Gastro Sara



大自然と独創的な料理が楽しめる

島野菜や地元食材を使って、シェフが創り上げる絵画 のように美しい料理はまさに芸術。東シナ海を一望す る丘の上で、満ち足りた特別な時間を。

섬에서 채취한 야채와 현지 식재료를 사용하여 셰프가 솜씨를 발휘하는 한 폭의 그림같이 아름다운 요리는 실로 예술, 동중국해가 바라보이는 언덕 위에서 행복하고 특별한 시간을.

①恩納村前兼久466-7 1F / 온나손 마에가네쿠 466-7 1F ②098-987-7688 ⓒ無料駐車場あり/무료주차장 있음 ○18:00~20:30(ご予約受付)22:00 close /18:00~20:30(예약접수시간)22:00 ③水曜日 祝日の際には翌日振替休日/수요일 공휴일의 경우에는 다음날 대체휴무일



ビーチテラスカフェ ダイヤモンドブルー 비치 테라스 카페 다이아몬드 블루

海を眺めながらのんびり時間

ポップな店内に心もウキウキ。フルーツたっぷ りのドリンクやスイーツ、新鮮な野菜や地元食 材を使ったメニューも充実。海に面したテラス 席でゆったり過ごしたい。

캐주얼한 점내 인테리어에 마음도 두근두근. 과일이 가득 든 드링크와 디저트 신선한 야채와 현지 식재료를 사용한 메뉴도 충실, 바다와 접한 테라스석에서 여유로운 시간을 보내고 싶다.

①恩納村瀬良垣100 御菓子御殿恩納村店内/온나손세라카키100 오카시고텐 온나손 점내

2098-982-3388 €無料駐車場あり/무료주차장 있음 ⑥11:30~17:30(7-FLO16:30 FリンクLO17:00)/II:30~17:30 (식사 최종 주문시간 16:30, 드링크 최종 주문시간 17:00) ⑤火曜日+第1・3金曜日/화요일+제1·3 금요일

AIEN COFFEE&BAKERY Yun-Taku OIST RESTAURANT



沖縄科学技術大学院大学の構内に、 西海岸を一望できるカフェとレストラ ンがオープン。パンやランチを目当て に、気軽に訪れてみては?

오키나와 과학기술대학원대학의 학내에서 서해안을 한눈에 바라볼 수 있는 카페와 레스토랑이 오픈.

빵과 런치를 즐기러 부담 없이 들러보시는 것은 어때요?

①恩納村谷茶1919-1 沖縄科学技術大学院大学(OIST内)/온나손 탄차 1919-1 오키나와 과학기술대학원대학 (OIST내) ②無料駐車場あり/무료 주차장 있음

【AIEN COFFEE&BAKERY】(センター棟C階/C舎) 2098-966-843649:00~17:00/9:00 - 17:00 ⑤日曜、祝日/일요일, 공휴일

【Yun-Taku OIST RESTAURANT】(センター棟B階/B 巻)2098-982-3458(11:30~14:00/11:30 - 14:00 ⑤土·日曜、祝日/토·일요일, 공휴일



上ご来店下さい。 주석※ 일반 방문자는 이용을 제한하는 경우가 있음으로 QIST 웹사이트를 🔼 🛕 확인하신 후 내정해주시길 바랍니다.

刺験

험古

沖縄そばや定食、アメリカンなグルメも 今の気分でレッツゴー!!!

오키나와 소바와 정식, 미국풍 먹거리도 지금 기분으로 렛츠고!!!

(1) 住所/주소

🙉 電話/전화

❸ 駐車場/주차장

🙆 営業時間/영업시간

⑤ 定休日/정기휴일

06花村そば



瀬良垣漁港のすぐ近くにある、沖縄そばの店。5時間 かけて煮込んだスープともっちりとした麺が絡み合 い絶品。器はすべて陶芸家である店主手づくりの"う んな焼"。隣の工房では見学や体験もできる。

세라카키 어항 부근에 위치한 오키나와 소바 가게, 5시간 동안 푹 끓인 육수와 쫄깃한 면발이 절묘한 맛의 일품, 그릇은 모두 도예가인 점주가 손수 빚은 '운나야키'. 인접한 공방에서는 견학과 체험을 즐길 수 있다.

①恩納村字瀬良垣1063-1/온나손 아자 세라카키 1063-1 2098-966-2099 ③無料駐車場あり/무료 주차장 있음 △11:00~17:00⑤水曜日/수요일

18 pizzeria da ENZO



県産小麦「島麦かなさん」を配合した生地に沖縄食材をトッピングした、ここならではのビッツァをお届け。 アグー豚やもとぶ牛、島野菜を使ったメニューなど、品 揃えも豊富。テラス席からの眺めも素敵♪

현산 밀가루[시마무기 카나상]을 배합한 반죽에 오키나와의 식재료를 토핑한, 이곳에서만 맛볼 수 있는 피자를 전해드립니다. 아구 돼지와 모토부 소고기, 섬 야채를 사용한 메뉴 등, 메뉴 구성도 풍부. 테라스 석에서의 조망도 훌륭합니다.♪

① 恩納村真栄田715-3/은나合 마에다 751-3 2008-923-5924 ⑥約15台/P 약 15대 グランチ11:30 ~15:00(LO14:30)、ディナー17:30 ~22:00(LO21:30) / 戸水川330 ~15:00(LO14:30)、口山汀ディク~22:00(LO21:30) ⑤不定休/부정기휴일

↑7海鮮料理店島

創業45年以上。地元で獲れた鮮魚を味わえると評判 の老舗店。人気の「島定食」は、魚丸々一匹をバター焼 きで調理した逸品の他、小鉢も付いて食べ応えも満点 ♪心もお腹も大満足間違いなしです!

창업 45년 이상. 고장에서 잡은 생선을 맛볼 수 있는 평판 있는 노포, 인기 「섬 정식」은, 생선 한 마리를 통째로 버터에 구운 일품 외에도, 반찬들이 딸려 있어 든든함도 만점♪ 마음도 배도 틀림없이 대만족입니다!

①恩納村字仲泊890-2/온나손 아자 나카도마리 890-2②098-965-0987 ②約25台/P 약 25대③11:00~21:00(LQ20:30) ⑤火・水曜日/화・수요일

09 STEAK HOUSE







厚切り牛肉ステーキから、アグー豚まで"肉"を楽しむな らココ!産地や品種にこだわらず日毎の仕入れ状況に 応じて良質なお肉をリーズナブルな価格で提供。ス テーキガールが仕上げるシャカシャカポテトも人気♪

두꺼운 쇠고기 스테이크부터 오키나와의 아구 돼지까지 "고기"를 즐긴다면 이곳! 원산지와 품종을 가리지 않고 날마다 도매 상황에 따라 양질의 고기를 합리적인 가격에 제공 「스테이크 걸즈가 만들어주는 쉐이크 감자튀김도 인기》」

①恩納村字名嘉真2247-1/은나순 이자 나카마 2224-1 (2098-967-7022년 無料駐車場あ) /무료 주처장 있음 (ランチ 12-00-15:00(LG) (1-3:30 ディナー 17:00-24:00(LO 23:00)/점심식사 12:00-15:00(최종 주묘시간 14:30) 재넥식사 7:00-24:00(1울) 주문시간 23:00) ⑤年中無休/연중무京

トロピカルな南国スイーツやケーキなど とにかくカラフル! 可愛い! 美味しい!

트로피컬한 남국의 디저트와 케이크는 뭐니뭐니해도 화려하고 다채로운 색상! 예쁘다! 맛있다!



行列必須!?アイスマウンテン トロピカルフルーツかき氷

줄을 서서 기다려야 맛볼 수 있다구!? 아이스 마운틴 트로피컬 프루트 빙수



ハワイのポケ専門店で 人気のアサイーボール

하와이 포케 전문점에서 인기의 아사이볼

琉冰 おんなの駅

/무료 주차장 있음 ②10:00~19:00 毎中無休/연중무휴

12 808Poke Bowls Okinawa ①思納村思納2326-1 //ዶ나수 유나 2326-1

/온나손 온나 2326-1 2080-3225-8088 ⑥無料駐車場あり /무료 주차장 있음 (11:00~17:00 ※売り切れ次第閉店/11:00~17:00 ※苦절시 폐점 ①水曜日/수요일



ひんやり美味&ヘルシー♪ フローズンスムージーシェイク

산뜻하게 차가운 맛&헬시 프로즌 스무디 쉐이코



ヘルシー・ヴィーガンメニューの ベジ島豆腐タコライスも人気♪

시·비건 메뉴 베지 시마도후 (오키나와식 섬 두부) 타코라이스도 인기

13 Elly's cafe



●恩納村瀬良垣32/ 온나손 세라가키 32 2098-967-7888 ⑥無料駐車場あり/무료주차장 있음 ⑤水曜日・金曜日/수요일·금요일



綺麗な海色にひとめ惚れ♡ 青い宝石アイスクリーム

아름다운 바다 빛에 첫눈에 반했어요 푸른 보석 아이스크림

本格派のアメリカン ブレックファスト♪

정통 아메리칸 블랙퍼스트 ♪



真栄田そは 11 용자 교

①恩納村真栄田469-1/ 온나손마에다 469-1 2090-8010-7181 ③180台/P180대 ③11:00~15:00/11:00~15:00 ⑤大曜日(※冬季は休業)/화요일(※동절기는

14 MAEDA BREEZE

/무료 주차장 있음 Ø8:00~16:00/8:00~16:00 ⑤火曜日·水曜日/화요일·수요일







歴史ロードを歩

역사 로드를 산책하자

恩納村では保存状態のよい仲泊の一里塚から真栄田の御待毛ま での間が「歴史の道」として整備されています。道の周辺には「山 田城跡」「護佐丸父祖の墓」「フェーレー岩」「真栄田の一里塚」な ど多くの史跡が点在しており、気軽に歴史散策が楽しめます。 온나손에서는 보존 상태가 좋은 나카도마리의 이정표에서 마에다의 우마치모까지가 '역사의 길'로 정비되어 있습니다.길의 주변에는 '야마다구스쿠 성터' '고사마루의 조상의 무덤' '페레 바위' '마에다의 이정표 등 많은 사적이 점재하고 있어 부담없이 역사 산책을 즐길 수 있습니다.

歷史の道 国頭方西海道

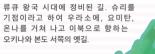
역사의 길 구니가미 호세이 가이도

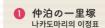
国指定史跡 国頭方西海道(くにがみほうせいかいどう)

琉球王府時代に整備された道。首里を起点とし、浦添、 読谷、恩納を通り名護以北に向かう沖縄本島西側の古道。

국가 지정 사적 구니가미 호세이 가이도

기점이라고 하여 우라소에, 요미탄 온나를 거쳐 나고 이북으로 향하는





② 恩納村指定文化財 唐人墓の墓碑 온나손 지정 문화재 도진바카 묘비



- 4 比屋根坂石畳道 히야곤비라 돌판길
- ⑤ 山田谷川(ヤーガー)方面出入り口 야가 방면 출입구
- (3) 山田谷川(ヤーガー)の石矼 야마다 사쿠가와(야가) 강의 돌다리
- 7 山田城跡 야마다구스쿠 성터
- 图 護佐丸父祖の墓 고사마루의 조상의 무덤
- り 山田田集落 야마다 옛촌락
- 데라카와바시 자국
- ① フェーレー岩 페레 바위
- 真栄田の一里塚 마에다의 이정표
- (18) 真栄田の御待毛 마에다의 우마치모











琉球の女流歌人恩物力七

류큐의 여류 시인 온나 나비

恩納村に生まれた女流歌人恩納ナビーは、18世紀はじめ頃 琉歌歌人として活躍した女性です。ナビーの生きていた時代 は、琉球文化の黄金時代とよばれ文学・音楽・舞踊と一流の 文化人が輩出すると同時に、庶民の間にも琉歌という歌が流 行っていました。恩納村の美しい自然の中ナビーは、自由奔 放かつ大胆な歌を数多く残しました。

온나손에서 태어난 여류 시인 온나 나비는 18세기초 무렵에 류카 시인으로 활약한 여성입니다. 나비가 살았던 시대는 류큐 문화의 황금시대로 문학과 음악, 무용 분야에서 일류 문화인을 배출하는 동시에 서민들 사이에서도 류카라는 전통 시가 유행하였습니다.온나손의 아름다운 자연 속에서 나비는 자유분방하고 대담한 작품을 많이 남겼습니다











ゆるキャラナビーちゃん

琉球王国時代に活躍した情熱の女流歌人。恩納 ました。ゆるキャラ"ナビーちゃん"は、平成4年 に商工会青年部がキャラクター化しました。

지역 캐릭터 나비짱!!

류큐 왕조 시대에 활약한 정열의 여류 시인, 온나손의 노래하였습니다. 지역 캐릭터 '나비짱'은 1992년에 상공회 청년부가 캐릭터화하였습니다.

恩納村のイメージキャラクター「ナビー」ちゃん / 온나손 이미지 캐릭터 '나비' 짱 ▶



ガイドと一緒に史跡めぐり / 가이드와 함께 사적순방

恩納村教育委員会 온나손 교육위원회

098-966-1210 (恩納村役場/온나손 읍사무소)

恩納村エコツーリズム研究会 온나손 에코 투어리즘 연구회

1090-1946-0147 (担当:仲西/담당:나카니시)

恩納村文化財案内人道の会 온나손 문화재 안내인 미치노카이

6 090-8625-4247 (担当:屋宜/담당: 야기)



Experience

沖縄ならではの文化に触れて、学んで、体験! 오키나와의 특유의 문화를 접하고

一般社団法人恩納村観光協会 恩納村ふれあい体験学習センター 일반사단법인 온나손 관광협회 온나손 관례어이 체험함습세터







島人(しまんちゅ)から教わる沖縄体験。 沖縄の伝統文化を楽しもう!

沖縄の綺麗な海を感じながら、ゆっくりとした時間の中で様々な沖縄体験が出来ます。島人とのふれあいから沖縄の魅力を再発見。あんまー(お母さん)直伝のソーキ汁、ゴーヤーチャンプルーなどの「ウチナー料理」や、初心者の方でもすぐに弾ける「サンシン体験」など沖縄の文化と出会える楽しい体験が盛りだくさん。思い出の一コマを彩る素敵な時間が過ごせます。

섬 주민에게 배우는 오키나와 체험. 오키나와의 전통문화를 즐기자!

오키나와의 아름다운 바다를 느끼면서 다양한 오키나와 체험을 여유롭게 즐길 수 있습니다.섬 주민과의 만남을 통해 오키나와의 매력을 재발견. 암마(엄마)가 직접 전수하는 소키지루(돼지갈비탕), 고야찬풀(여주 계란볶음) 등의 '우치나 요리' 와 초보자도 금방 습득할 수 있는 '산신 전통악기 체험' 등 오키나와의 문화를 접할 수 있는 즐거운 체험이 가득합니다. 추억의 한 페이지를 장식할 멋진시간을 보낼 수 있습니다.

- ■営業時間9:00~17:00(事前予約要) 영업시간 9:00~17:00(사전 예약제) ※各種体験料金等の詳細はホームページをご確認下さい。 ※각종 체험 요금 등 상세한 내용은 홈페이지를 확인해 주십시오.
- 休館 日/土日祝日、年末年始、慰霊の日(平日にご予約で休館日も体験可能 휴관일/토・일요일、국경일、연말연시、위령제날 (평일에 예약하면 휴관일에도 체험 가능)
- 交通/那覇空港より車で約90分、屋嘉ICから約5km 교통/나하 공항에서 자동차로 약90분, 야카IC에서 약5km
- ■駐 車 場/約120台 주차장/약120대

02琉球村



一倍えたい むかし沖縄一 京 球 本寸 Ryukyu Mura To All yne Wost Proof Profest Wood Anderson http://www.ryukyumura.co.jp/

恩納村字山田1130 / 온나손 아자 야마다1130

3 098-965-1234

M 098-965-3457

https://www.ryukyumura.co.jp

迫力あるエイサー、沖縄風パレード道ジュネーは毎日開催!園内は築100年を超える古民家があり、なつかしい沖縄がここにあります。オリジナルシーサーの色塗りなど体験の種類も豊富にあります。また、フリーゾーンの沖縄の駅ちゃんぷる~は、ドーム型の施設なので雨天時でも安心。ショッピングやお食事、体験などいろいろ楽しめます。

박력 있는 에이사, 오키나와풍 퍼레이드 미치주네는 매일 개최!

원내는 100년 이상 전에 건축된 옛 민가 등 옛시대의 오키나와를 느낄 수 있습니다. 액막이 사자 인형인 시사 색칠하기 등 다양한 종류의 체험을 많이 할 수 있습니다. 또한 프리존의 오키나와노에키 찬푸루는 돔형 시설이므로 비가 와도 안심. 쇼핑과 식사, 체험 등 다양하게 즐길 수 있습니다.







通常期:9:00~17:30 (最終入園受付17:00) サマータイム期間(7~9月)9:00~18:00(最終入園受付17:30) 入園料金:大人(16才以上)1,500円

高校生(学生証提示)1,200円 小人(6~15才)600円 ※各種体験別料金 体験予約詳細は、ホームページにてご確認下さい。 영업시간/일반시기:9:00~17:30(최종 입장 접수 17:00) 여름철 기간(7~9월)9:00~18:00(최종 입장 접수 17:30) 입장 요금:어른(16세 이상)1,500엔 고등학생(학생종 제시)1,200 엔어린이(6~15세)600엔 ※각종 체험별 요금 체험 예약의 상세한 내용은 홈페이지를 확인해 주십시오.

- ■休館 日/年中無休 京관일/연중무京
- 交 通/那覇空港より車で約80分、石川ICから約7km 교통/나하 공항에서 자동차로 약80분, 이시카와IC에서 약7km
- ■駐 車 場/約200台 주차장/약200대

03 ゴールドラビリンス (恩納ガラス工房) 골드 라비린스(온나 유리 공방)

恩納村富着85 / 온나손 후차쿠85

3 098-965-3090

M 098-965-5841

https://www.onna-glass-okinawa.co.jp/

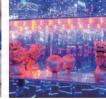
「恩納ガラス工房」内にあるのは、ちょっと不思議な異次元空間。光とガラスがきらめく世界に吸い込まれ、ひと味違った旅の思い出をつくれます。迷路の中にある黄金アイテムを見つけて一緒に記念写真を撮れば、金運もアップするかも!?「ゴールドラビリンス」を探検した後は、琉球ガラスの手づくり体験やショッピングもぜひ楽しんで。

ゴールドラビリンス 入場料 715 円、吹きガラス体験(3歳以上)1,650円~

「온나 유리 공방」 안에서 펼쳐지는 것은, 어딘가 조금 이상한 다른 차원의 공간. 빛과 유리가 빛나는 세계에 빨려들어, 색다른 여행의 추억을 만들 수 있습니다. 미로 속에 있는 황금 아이템을 발견하고 함께 기념사진을 찍으면, 금전운이 올라갈지도!? 「골드 라비린스」를 탐색한 뒤에는, 류큐 유리 만들기 체험과 쇼핑도 즐겨보세요.

골드 라비린스 입장료 715엔, 유리 불기 체험 (3세 이상) 1.650엔~









- ■営業時間/9:00~21:00 영업시간/9:00~21:00
- ■休館 日/無休 휴관일/무휴
- ■交 通/那覇空港より車で約60分、石川ICから約5km 교통/나하 공항에서 자동차로 약60분, 이시카와IC에서 약5km
- 駐車場/普通車100台・バス10台 주차장/일반승용차 100대・버스 10대



ENJOY

23

2/

あなたの旅を満足させる情報にきっと出会える!

1階観光フロアでは、旬なイベント、スポットなど観光に役立 つ情報を発信します。2階図書情報コーナーは、一般書から 絵本、郷土図書までを幅広く揃え、海を見渡せるリーディング カウンターで、贅沢な読書を楽しめます。一面ガラス張りの3 階展望室は、コバルトブルーに輝く海を一望できる絶好の癒し スポットです。駐車スペースにはEV高速充電器も備えられてい ますので、やんばるへの観光の合間にぜひお立ち寄り下さい。

당신의 여행을 만족시켜 줄 수 있는 정보와 꼭 접할 수 있다.

1층 관광 플로어에서는 제철 이벤트, 관광명소 등 관광에 유용한 정보를 발신합니다. 2층 도서정보 코너는 일반 도서에서 그림책, 향토 도서까지 폭넓게 갖추고 있으며, 바다를 바라볼 수 있는 리딩 카운터에서 호사로운 독서를 즐길 수 있습니다.벽 한면이 유리로 된 3 층 전망실은 코발트블루로 반짝이는 바다를 한눈에 바라볼 수 있는 절호의 힐링 명소입니다. 주차 공간에는 EV 고속충전기도 갖추어져 있으므로 얀바루 관광 도중에 꼭 한번 들러 주십시오.

| 開館時間/火曜日~金曜日 | 10:00~19:00(観光フロア午後6時まで)土曜日・日曜日 | 10:00~17:00 개관시간/화요일~금요일 10:00~19:00(관광 플로어 오후 6시까지) 토요일.일요일 10:00~17:00

■休館日/毎週月曜日/祝日の翌日/年末年始(12月28日から翌1月3日まで)/ 6月24日(慰霊の日の翌日)/その他館長が必要と認めた日 図書情報フロアのみ 第3木曜日(資料整理日)、毎年1回、 15日以内で館長が指定する日(特別整理期間) 휴관일/매주 월요일/국경일의 다음날/연말연시(12월 28일~1월 3일)/ 6월 24일(위령일 다음날)/기타 관장이 필요하다고 인정한 날 도서정보 플로어에 한하여 셋째 주 목요일(자료 정리일), 매년 1회.

15일 이내에 관장이 지정하는 날(특별 정리 기간)

駐車場/約70台 주차장/약70대

🧖 恩納村字仲泊1656-8 온나손 아자 나카도마리1656-8

1 098-982-5432

M 098-982-5463

👰 恩納村字仲泊1656-8

1 098-982-5112

MX 098-982-5115

온나손 아자 나카도마리1656-8

http://www.onna-culture.jp/museum

http://www.onna-culture.jp

05恩納村博物館



恩納村独自の歴史や文化、生活の様子を伝える博物館は、民俗展示「恩納 のくらし」、映像シアター「神々が護る村」、歴史展示「恩納のみち」の3つの ゾーンに分かれています。民俗展示では、海と山に囲まれた恩納村の人々の 暮らしを、生活道具や映像、模型などを使って紹介し、歴史展示では、歴史 資料を用い現代から過去にさかのぼり、恩納村の歴史を紹介しています。

온나손의 독자적인 역사와 문화, 생활 모습을 전하는 박물관은 민속 전시 '온나에서의 삶', 영상 극장 '신들이 지키는 마을', 역사 전시 '온나의 길'의 3개의 존으로 구분되어 있습니다. 민속 전시에서는 바다와 산으로 둘러싸인 온나손 주민들의 삶을 생활 도구와 영상, 모형 등을 사용하여 소개하며, 역사 전시에서는 역사 자료를 이용하여 현대부터 과거로 거슬러 올라가 온나손의 역사를 소개하고 있습니다.

■開館時間(Hours)/9:00~17:00(入館は16:30まで/Last admission 16:30)

年末年始(12月28日から翌1月3日まで)/6月24日(慰霊の日の翌日)

개관시간/9:00~17:00(입장은 16:30까지)

휴관일/매주 월요일(국경일인 경우에는 개장)/국경일의 다음날 / 연말연시(12월 28일~1월 3일)/6월 24일(위령일 다음날)

■休館日/毎週月曜日(祝日の場合は開館)/祝日の翌日/

매주 월요일(국경일인 경우에는 개장)

■駐車場/約70台(文化情報センター併用) 주차장/약70대(문화정보 센터 병용)



沖縄科学技術大学院大学(OIST)は世界レベルの科学技術の研究を行う大 学院大学です。教員と学生、そして研究員の半数以上が外国人であり、教育 と研究は全て英語で行う国際的な大学でもあります。OISTでは物理、化学、 生物学、脳の研究等の先端的な研究が進められています。自由見学やガイド

오키나와 과학기술대학원 대학(OIST)은 세계 수준의 과학 기술을 연구하는 대학원 대학입니다. 교원과 학생 그리고 연구원의 절반 이상이 외국인이며 교육과 연구는 모두 영어로 실시하는 국제적인 대학입니다. OIST에서는 물리, 화학, 생물학, 뇌의 연구 등의 첨단 연구가 진행되고 있습니다. 자유 견학과 가이드 동반 캠퍼스 투어도 개최하고 있으므로 꼭 한 번 들러 주십시오.

図 恩納村字谷茶1919-1 / 온나손 아자 단차1919-1

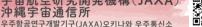
© 098-966-2184 M 098-966-2887 ⊕ https://www.oist.jp/j







宇宙航空研究開発機構(JAXA) 沖縄宇宙通信所





沖縄宇宙通信所は人工衛星の追跡管制を行うJAXAの施設です。宇 宙開発について学べる展示室があり、自由にご見学いただけます。展 て楽しく学べる宇宙情報ルームやビデオルームもあります。施設内に

오키나와 우주통신소는 인공위성을 추적 및 관제하는 JAXA의 시설입니다. 우주 개발에 관하여 배울 수 있는 전시실이 있어 자유롭게 견학할 수 있습니다. 전시실에는 인공위성과 로켓 모형이 전시되어 있으며 우주에 관하여 재미있게 배울 수 있는 우주 정보룸과 비디오룸도 있습니다. 시설 내에 설치된 거대한 파라볼라 안테나도 꼭 한번 볼만한 가치가 있습니다. ※견학 무료

👰 恩納村字安富祖1712 / 온나손 아자 아후소1712

..........

098-967-8211 March https://fanfun.jaxa.jp/visit/okinawa/

恩納村赤間総合運動公園



赤間総合運動公園内には、野球場、赤間運動場(全天候型400Mトラック、 人工芝サッカーピッチ)、サブグラウンド、サッカー場(天然芝)、屋内運動場、 トレーニングジムがあり、様々なスポーツやレクレーションに対応できる施設 となっております。また、公園内には、健康器具やウォーキングロードが備わっ ており、気軽に運動できるほか、休憩所の東屋からは東シナ海を一望でき、 体も心もリフレッシュ出来る運動公園となっています。

아카마 종합운동공원 내에는 야구장, 아카마 운동장(전천후형 400m 트랙, 인공잔디 축구장), 서브 그라운드, 축구장(천연잔디), 실내 운동장, 트레이닝짐이 있어 다양한 스포츠와 레크레이션에 대응할 수 있습니다. 또한 공원 내에는 건강기구와 워킹로드가 갖추어져 있어 가볍게 운동할 수 있으며 그 밖에 휴게소의 정자에서는 동중국해를 한눈에 바라보면서 몸과 마음을 재충전할 수 있는 운동공원입니다

👰 恩納村字恩納7441-1 / 온나손 아자 온나7441-1

韓国を代表するプロ野球チーム <mark>′三星ライオンズ″春季キャンプ</mark>地 한국을 대표하는 프로야구팀 '삼성 라이온스' 스프링캠프지









リゾートドレスフォト 恩納村でResortDressPhoto®

ResortDressPhoto®とは.. 恩納村の最高のロケーションでドレスアップし

きれいにかっこよくなって写真を撮ることです! 온나손에서 ResortDressPhoto

ResortDressPhoto는, 온나손의 최고 로케이션에서 드레스업,

아름답게 멋지게 꾸미고 사진을 찍는 것입니다!

日本屈指のリゾート地"恩納村"で、ここでしか撮れない写真を撮りませんか? 映える絶好の撮影スポットで素敵な 1 枚、多種類のマリンスポーツや アクティビティで笑顔の 1 枚、ご家族やお友達と幸せの 1 枚 etc...

いつもよりドレスアップして最高のロケーションであなたの大切な瞬間を 残すサポートが恩納村にあります。

일본 굴지의 리조트지, 온나손에서, 이곳에서밖에 찍을 수 없는 사진을 남기지 않으실래요? 폭나는 절호의 촬영 스팟에서 근사한 1장, 다양한 마린 스포츠와 액티비티에서 우는 얼굴을 1장

평소보다 트레스업하고 최고의 로케이션에서 당신의 소중한 순간을 남기는 것을 온나손에서 도와드립니다.

プレミアムなカップル特典 in 恩納村

プレミアムパスポートフラッグが あるお店で様々な特典をゲット

프리미엄 패스포트 플래그가 있는 점포에서 다양한 특전을 겟하세요

선물과 특전을 받을 수 있는 プレゼントや特典がもらえるお店



"料理の鉄人" 坂井シェフ監修 お食事に 1 ドリンクサービス 요리의 철인, 사카이 셰프 감수 식사 주문시 1드링크 서비스



アンダギー専門店 오키나와 튀김 과자. 사타안다기 전문점

カップルの皆様が、愛々ロゴマークをウェブ ページよりダウンロードし、村内ショップで 提示いただくと特典をもらう事が出来ます。

커플 여러분이, 사랑의 로고 마크록 웬페이지에서 다운로드하여 초내 점포에서 제시해주시면 특전을 드리고



プレミアムパスポート対応店舗一覧

프리미엄 패스포트 대응 정포 일람

アクセスして 🧀 を提示 するだけ!

액세스하고 🥮 를 제시하기만 하면!



フォトジェニックな恩納村のフォトスポット♡

포토제닉한 온나손의 포토스팟



ロケーションの美しいスポット / 로케이션의 아름다운 스팟



真栄田一里塚周辺

/ 마에다 이치리즈카

(마에다 소나무 이정표) 주변

恩納村の 1 1 のチャペル / 온나손 11의 채플(예배당)



恩納村のフォトスポット &結婚式場

熱田ビーチ

/ 앗타 비치

온나손 포토 스팟 결혼식장





看板がある撮影スポットで

(イル・ド・レ)

=矢本舗

류큐명과

미짜야호포

간판이 있는 촬영 스팟에서 사진을 찍자

ウェディング撮影だけでなく、ご家族や親しい方との撮影、もちろん 私服での撮影も大歓迎。撮影スポットの周辺には恩納村の楽しみ

웨딩 촬영뿐만 아니라, 가족과 친구와의 촬영, 물론 지참하신 사복으로 촬영도 대환영. 촬영 스팟의 주변으로는 온나손의 즐거움도 한가득!



ナビーちゃん

恩納村のロケーション撮影が できるスポット一覧

온나손의 로케이션 촬영이 가능한 스팟 리스트 일람

記念撮影を

10 箇所のスポット から探そう! 기념촬영을 10개의 스팟에서 찾아라!



アフターウェディングも カップル、ファミリーで恩納村を楽しむ!

애프터웨딩도, 커플, 패밀리로 온나손을 즐기자!





リゾートウェディングの 온나손 리조트 웨딩 문의





おんなの駅 なかゆくい市場

온나노에키 나카유쿠이 시장

恩納村の美味しいモノを中心に、絶品グルメが集まる 本島中部・屈指の人気スポットでショッピングを楽しもう♪

온나손의 맛있는 음식을 중심으로 맛있는 먹거리가 집결한 오키나와 본도 중부에서 손꼽히는 인기 명소에서 쇼핑을 즐기자 >>

香り高い味わいにホッ

店主長年のこだわりの味







サンスイ珈琲

산스이 커피

販売元事業者:サンスイ珈琲

1袋140g 626円(税込)

格別な甘さでジューシー 오키나와의 여름 과일의 왕! 당도가 각별히 높고 과즙이

マンゴー (6月中旬~8月中旬)

(6월 중순~8월 중순)





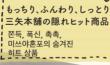
ドラゴンフルーツ

드래곤프루트

野菜と果実の身体に やさしいドレッシング 야채와 과일로 만든 건강에 좋은 드레싱

沖縄恩納村の美らドレッシング 販売元事業者:おきなわ美らドレ工房 1本 410円(税込) 2本入り 810円(税込)

오키나와 온나손의 주라 드레싱 판매원 사업자:오키나와 주라 드레싱 공병 1개 410엔(부가세 포함) 2개입 810엔(부가세 포함)





幻の味 ブルース 販売元事業者:琉球銘菓 三矢本舗 1袋 630円(税込)

환상의 맛 블루스 판매원 사업자:류큐 명과 미쓰야혼포 1봉지 630엔(부가세 포함)



ドラゴンフルーツ /580円(税込) 망고

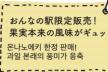
/540円(税込) 드래곤프루트

480엔(부가세 포함) 580엔(부가세 포함) 540엔(부가세 포함)



パッションフルーツ /480円(税込)

패션프루트



11/1/ Picnic &

南国果実100%使用 おんな菜果 販売元事業者:おんなの駅なかゆくい市場

남국 과일 100% 사용 온나사이카 판매원 사업자:온나노에키 나카유쿠이 시장



手作りにこだわった、 昔ながらの素朴な味わい 수제를 고집한 소재를

살린 전통의 맛

手作りちんすこう 販売元事業者: ながはま製菓 12個入り 270円(税込)

18個入り 432円(税込) 수제 진스코 판매원 사업자:나가하마 제과 12개입 270엔(부가세 포함) 18개입 432엔(부가세 포함)

check!

こころいみつけたです

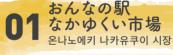
이곳에서 발견했어요

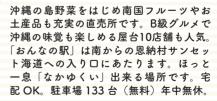


恩納村字仲泊1656-9/ 온나손 아자 나카도마리1656-9

098-964-1188

Open10:00 - Close19:00





오키나와의 야채를 비롯하여 남국의 과일과 기념선물도 충실하게 갖추고 있는 직매소입니다. 서민 먹거리로 오키나와의 맛을 즐길 수 있는 포장마차 10점포도 인기. '온나노에키' 는 남쪽에서 온나손 선셋 가이도 도로에 진입하는 입구에 위치해 있습니다. '잠시 휴식(나카유쿠이)' 을 취할 수 있는



パッションフルーツ

패션프루트

会が村村の

600D FOODS



手軽で栄養豊富でヘルシー。別名グリーンキャビア といわれ、粒一つ一つが緑色に輝く海の宝石。

간편하고 영양이 풍부하며 몸에 좋다. 별명이 그린 캐비어인 것처럼 알맹이 하나 하나가 녹색으로 빛나는 바다의 보석 (천황배 수상)

> 拠点産地に認定されています 거점 산지로 인정되었습니다

パッションフルーツ 패션프루트

美しい肌を保つ!美容と健康に注目の 果実。甘酸っぱさがたまらない。

아름다운 피부를 유지한다! 미용과 건강에 좋은 과실 새콤달콤한 맛이 일품이다.

> 拠点産地に認定されています 거점 산지로 인정되었습니다

アテモヤ

아테모야



アテモヤは、世界三大美果のひとつであるチェ リモヤとバンレイシ(シャカトウ)を掛け合わ せてできた亜熱帯果樹で、乳白色のクリーミー な果実は甘味が強く低カロリーです。別名「森 のアイスクリーム」と呼ばれています。

아테모야는 세계 3대 미과의 하나인 체리모야와 슈가애플을 교배하여 얻은 아열대 과수로 유백색의 부드러운 과실은 단맛이 강하고 칼로리가 낮습니다. 별명 '숲의 아이스크림

拠点産地に認定されています 거점 산지로 인정되었습니다

もずく



拠点産地に認定されています 거점 산지로 인정되었습니다

恩納村の海で採れる「もずく」はミネラルがたっぷり 含まれている自然食品。食べ方はいろいろで、酢の物 や天ぷら、スープや味噌汁の具としても美味しい。

온나손의 바다에서 채취되는 '큰실말' 은 미네랄이 가득 함유되어 있는 천연식품. 먹는 방법은 다양하며 식초 무침이나 튀김, 수프나 된장국 등에 넣어 먹으면 맛있다.

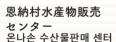


파래

長寿を生む大切な栄養素が たっぷり。水につけるだけで 簡単に戻せるので忙しい朝 にピッタリ。

장수에 좋은 중요한 영양소가 가득, 물에 담가 놓으면 간단하게 본래 모습으로 되돌아오므로 바쁜 아침식사에 안성맞춤

拠点産地に認定されています 거점 산지로 인정되었습니다





- 恩納村字前兼久59 온나손 아자 마에가네쿠59
- 098-964-2875
- ☐ 月~金(MON-FRI) 8:30 17:00 土曜日(SAT) 8:30 - 12:00

琉球泡盛『萬座 류큐 아와모리 소주 '만자'



独自の甘みとのど越しが特徴。水割り 독자적인 단맛과 부드러운 목넘김이 특징. 주로 が主流ですが、古酒本来のまろやかさ 물을 타서 마시지만, 옛 술 본래의 부드러운 맛을 を味わうにはオンザロックも…25度の 맛보기 위해서는 온더록도 좋습니다. 25도의





恩納酒造所 온나 양조장

恩納村字恩納2690

- 온나손 아자 온나 2690
- 098-966-8105
- 月~金(MON-FRI) 8:30 17:00 土曜日(SAT) 8:30 - 12:00



Resort Stay

オーシャンビューのホテルで、ゆったりリゾートステイ。 오션뷰의 호텔에서 여유로운 리조트 스테이

(3) FAX

webサイト/Web사이트



온나손 아자 나카마 야시바루2591-1

2 098-967-8731

3 098-967-8730

A https://www.kariyushi-oceanspa.jp/



目を閉じてもそこに感じる癒しの場所をコンセプトに海・川・森の自然あふれ る約8万坪の広大な敷地を持ち、マリンブルーの海でマリンスポーツ、かりゆ しの森でフィールドスポーツを楽しみ、東シナ海を望むガーデンプール、大浴 場、ブロアーバスのスパゾーンやエステティックサロンも充実のリゾートホテ ル。お食事はライブキッチンが自慢の和洋中ダイニングをはじめ、豊富なレス トランで沖縄郷土料理から和食・洋食・中華・BBOまでお楽しみ頂けます。

눈을 감아도 느낄 수 있는 힐링 공간을 컨셉트로 한 리조트로 바다. 강, 숲의 자연이 풍요로운 약8만평의 광대한 부지를 가지고 있으며 마린블루의 바다에서 해양 스포츠, 가리유시의 숲에서 필드스포츠를 즐길 수 있으며 동중국해가 바라보이는 가든풀, 대욕탕, 거품욕조의 스파 존과 에스테틱 살롱도 충실한 리조트 호텔 식사는 라이브 키친이 자랑하는 일식 양식 중화 다이닝을 비롯하여 다양한 레스토랑이 있어 오키나와 향토요리에서 일식, 양식, 중화요리, 바비큐까지 즐길 수 있습니다.

02 スパリゾートエグゼス



SPA RESORT EXES は、贅沢な寛ぎの時間をお過ごし頂く為、極上のおも てなしで皆様をお迎えします。レストラン【DINING 天】では、地産地消 を目指し、太陽の恵みを浴びて育った島野菜や新鮮な魚介類等、素材本来 の味わいを引き出した料理をお届け致します。エステ【CREER DU DECLEOR】では、100% ピュアなアロマエッセンスと、セラピストによ る最高のトリートメントで、安らぎの時をお楽しみ下さい。

스파 리조트 이그제스는 호사롭고 여유로운 시간을 보낼 수 있도록 최상의 서비스로 여러분을 맞이합니다.레스토랑 【DINING 덴】에서는 신토불이를 지향하여 햇빛을 듬뿍 받고 자란 오키나와 야채와 신선한 어패류 등, 재료 본래의 맛을 끌어 낸 요리를 제공합니다.에스테틱 【CREER DU DECLEOR】에서는 100% 순수한 아로마 에센스와 테라피스트에 의한 최상의 트리트먼트를 시술받으며 편안한 한때를 즐길 수 있습니다.



● 図納村字名嘉真ヤーシ原2592-40 온나손 아자 나카마 야시바루2592-40

098-967-7500

6 098-967-7501

A https://www.exes-kariyushi.com/

ハレクラニ沖縄



ハワイの言葉で"天国にふさわしい館"を意味する「ハレクラニ」の名のと おり、まさに天国にいるかのような特別なひと時を約束。沖縄海岸国定公 園内に位置する美しいリゾートでは、あらゆるシーンでホスピタリティ溢 れるもてなしに心癒されます。エメラルド色の海、真っ白な砂浜、色鮮やか な南国植物に囲まれて、唯一無二のラグジュアリーな体験を叶えてみませ

하와이어로 "천국과 같은 집"을 의미하는 「할레쿨라니」는 이름처럼 마치 천국에 있는 것과 같은 특별한 한 때를 약속합니다. 오키나와 해안 국정 공원 내에 위치한 아름다운 리조트에서 모든 순간 호스피탈리티 넘치는 응대로 마음을 녹여드립니다. 에메랄드빛의 바다, 새 하얀 모래사장, 선명한 색의 남국 식물에



② 恩納村名嘉真1967-1 온나손 나카마 1967-1

2 098-953-8600

6 098-953-8601

https://www.okinawa.halekulani.com/kr/



 恩納村字名嘉真855-1 온나손 아자 나카마 855-1

2 098-911-6650

098-911-6651

https://www.okinawa-ryotei.jp/

04 海の旅亭おきなわ名嘉真荘



豊かな沖縄の自然が息吹く恩納村名嘉真にある、旅と食を楽しむ沖縄初 の和の旅亭です。本格的な和風懐石料理には、厳選された沖縄と北海道 の食材が融合します。心和む空間をしつらい、旅館ならではの素足でまわ れる館内は、馴染みの別邸に訪れたかのような佇みとなっています。新し い沖縄の旅と食がここにあります。

풍요로운 오키나와의 자연이 살아 숨쉬는 온나손 나카마에 위치한, 여행과 먹거리를 즐기는 오키나와 최초의 일본식 여관입니다. 본격적인 일본식 가이세키 요리는 엄선된 오키나와와 홋카이도의 식재료가 조화를 이룹니다. 마음이 누그러지는 편안한 공간에서 신발을 벗고 지내는 관내는 마치 친숙한 단골 별채에 방문한 듯한 분위기를 연출합니다. 새로운 오키나와의 여행과 먹거리가 바로 이곳에 있습니다.

05 UMITO PLAGE The Atta Okinawa



コンセプトは、琉球王国の邸宅をテーマにした「RYUKYU MANOR

HOUSE & RESORT」。ランドスケープを抜け、花ブロックの重厚感のあ る外観から一歩館内に入ると、琉球の歴史を感じさせる美しい空間が広が ります。客室は9室からなるオールスイートルームをご用意。波の音に静か に耳を傾けながら、日常から解き放たれた優雅な滞在が叶います。

컨셉은, 류큐왕국의 저택을 테마로 한 「RYUKYUMANORHOUSE & R ESORT 」, 랜드스케이프를 통과하여, 화단 블록의 중압감 있는 외관으로부터 한 발짝 내디디면, 류큐 역사를 느끼게 하는 아름다운 공간이 펼쳐집니다. 객실은 9 실의 올 스위트 룸이 준비되어 있습니다. 바닷소리에 조용히 귀 기울이며, 일상에서 벗어나 우아한 체재 시간을 이루실 수 있습니다.



■ 恩納村字安富祖1894-1 온나손 아자 야후소 1894-1

2 098-970-8820

6 098-970-8821





沖縄の中央に位置する恩納村に建つホテル。

ホテル周辺には、自然体験施設、手作り体験施設、ゴルフ場、パワースポッ ト、ダイビングスポット、釣りスポットが豊富にあり、サイクリングやジョギ ングにも適した場所です。また、サンセットスポットとしても知られていま す。当ホテルの客室は全室オーシャンビュー。窓を開ければエメラルドグ リーンの東シナ海が一望でき、潮の香りと心地よい海風で癒されます。

오키나와의 중앙에 위치한 온나손에 세워진 호텔

호텔 주변에는 자연 체험 시설, 수제 체험 시설, 골프장, 파워스폿, 다이빙 명소, 낚시 명소가 풍부하며, 사이클링과 조깅에도 안성맞춤인 장소입니다. 또한 저녁노을의 명소로도 알려져 있습니다.당 호텔의 객실은 전 객실 오션뷰. 창문을 열면 에메랄드그린의 동중국해를 한눈에 바라볼 수 있으며 바다 내음과 기분 좋은 해풍은 지친 심신을 달래 줍니다.



※2018年10月~本館建て替え工事中のため完成イメージ ※2018년 10월~본관 재건축 공사 중으로 인해 완성 이미지입니다. 2021년 4월에 리뉴얼 오픈 예정입니다.

- 別納村字安富祖1583-2 온나손 아자 아후소1583-2
- 2 098-967-8031
- 6 098-967-8034
- A https://www.hotel-miyuki.jp/miyuki/

1 恩納村字安富祖1079 온나손 아자 아후소1079

2 098-983-3333

63 098-983-3111

4 https://www.terrace.co.jp/clubtowers



南の島の亜熱帯の緑に包まれたジ・アッタテラス クラブタワーズは、 木々のこずえを吹き渡る夏の風、インフィニティプールをシャンパン色 に染める夕日が極上の休日を演出。プールサイドダイニングでは、ホテ ル自家菜園で収穫された島野菜やハーブをアッタスタイルの美食に変え てご提供し、ユニークなカルチャープログラムやリゾートゴルフで滞在 を彩る大人の隠れ家リゾートをご提案いたします

~ 어른의 별장에 오신 것을 환영합니다~

남쪽 섬의 아열대의 녹색 자연으로 둘러싸인 디 앗타 테라스 클럽 타워즈는 나뭇가지 끝을 흔드는 여름의 바람, 인피니티 풀을 샴페인색으로 물들이는 석양이 최상의 휴일을 연출. 풀사이드 다이닝에서는 호텔의 농원에서 재배한 오키나와 야채와 허브를 앗타 스타일의 미식으로 만들어 제공하며, 개성적인 문화 프로그램과 리조트 골프로 쾌적한 체류를 약속하는 어른의 별장과 같은 리조트를 제안합니다.

08みゆきハマバルリゾート



ホテルみゆきビーチの姉妹ホテル。

ホテル周辺には、自然体験施設、手作り体験施設、ゴルフ場、パワースポッ ト、ダイビングスポット、釣りスポットが豊富にあり、サイクリングやジョギ ングにも適した場所です。また、サンセットスポットとしても知られていま す。当ホテルの客室は全室オーシャンビュー。窓を開ければエメラルドグ リーンの東シナ海が一望でき、潮の香りと心地よい海風で癒されます。

호텔 미유키비치의 자매 호텔.

호텔 주변에는 자연 체험 시설, 수제 체험 시설, 골프장, 파워스폿, 다이빙 명소 낚시 명소가 풍부하며, 사이클링과 조깅에도 안성맞춤인 장소입니다. 또한 저녁노을의 명소로도 알려져 있습니다.당 호텔의 객실은 전 객실 오션뷰.창문을 열면 에메랄드그린의 동중국해를 한눈에 바라볼 수 있으며 바다 내음과 기분 좋은 해풍은 지친 심신을 달래 줍니다



● 型納村字安富祖1314 온나손 아자 아후소1314

2 098-967-7722 **3** 098-967-7733

https://www.hotel-miyuki.jp/hamabaru/

オリエンタルヒルズ沖縄 오리엔탈 힐즈 오키나와



沖縄本島のほぼ中央に位置する恩納の森の小高い丘、緑に囲まれた2万㎡の 敷地にわずか14室という贅沢さ。全客室の窓からオーシャンビューが広がり、 それぞれに日本最大級のプライベートプールを備えたオールラグジュアリー スイートのホテルです。また、那覇空港よりホテルまではホテル専用車にて送 迎サービスも行っております。

오키나와 본도의 거의 중앙에 위치하는 온나의 숲의 작은 언덕, 녹색자연으로 둘러싸인 2만m의 부지에 불과 14실만 마련된 호화로운 공간. 전 객실의 창문으로는 오션뷰기 펼쳐지고 각각 일본 최대 규모의 프라이빗풀을 비치한 올 럭셔리 스위트 호텔입니다.



온나손 아자 세라카키79-1

2 0120-162-078 3 098-966-1622

https://www.or-okinawa.com/

ハイアット リージェンシ



刺験

青い海に囲まれ、島全体をリゾートとしてお楽しみいただける、ハイアットリージェ ンシー 瀬良垣アイランド 沖縄。類まれな環境と美しい自然の中で、たくさんの 驚きと楽しみが溢れる、心からのサービスとケアをお届けします。チェックアウトの そのとき、からだが、こころが、元気で満たされるご滞在となりますように。

푸른 바다에 둘러쌓여 절경을 이루는 하얏트리젠시 세라카키 아일랜드 오키나와는 아름다운 자연 속에서 섬 그 자체를 만끽할 수 있는 유례없는 리조트 입니다. 진심을 다하는 서비스와 케어로, 즐거움과 놀라움이 넘치는 경험을 전달합니다. 몸과 마음을 재충전 할 수 있는 따뜻하고 소중한 시간이 되시기를



② 恩納村瀬良垣1108番地

2 098-960-4321

온나손 아자 세라카키1108번지

A https://www.hyattregencyseragaki.jp

ゆったりと流れる島時間に身をゆだねながら、まるで沖縄に暮らすように過 ごせる新しいリゾートスタイルをご提案。全室スイートルーム仕様のホテル は、那覇空港から約60分、ビーチまで約8分の静かな場所に佇み、観光やア クティビティを楽しむのにも便利です。周辺のビーチまではトゥクトゥクでの 送迎サービスがあり、マリンスポーツも気軽に満喫できます。

여유롭게 흐르는 섬의 시간에 몸을 맡기며, 마치 오키나와에서 살고 있는 듯한 시간을 보내는 새로운 리조트 스타일을 제안합니다. 전실 스위트 룸으로 구성된 호텔은, 나하 공항에서 약 60분, 비치까지 약 8분의 조용한 장소에 자리하고 있어, 관광과 액티비티를 즐기기에도 편리합니다. 주변 비치까지는 뚝뚝(소형 삼륜 택시)으로 픽업 서비스를



 恩納村瀬良垣1860-4 온나손 세라가키 1860-4

2 098-982-3811

3 098-982-3898

A https://www.loisir-seragaki.com/



△ 恩納村字瀬良垣2260番地 온나손 아자 세라가키 2260번지

2 098-966-1211
3 098-966-2210

https://www.anaintercontinental-manza.jp/

12 ANAインターコンチネンタル 万座ビーチリゾート



誇る大型リゾートホテル。豊富なマリンアクティビティや多彩なレストランはも ちろん、タラソセラピーサロンや大浴場などの館内施設も充実。

경승지 만자모의 건너편 기슭에 위치하며 아름다운 바다로 둘러싸인 절호의 입지 조건을 자랑하는 대형 리조트 호텔. 풍부한 해양 레저와 다채로운 레스토랑은 물론 탈라소테라피 살롱과 대욕탕 등의 관내 시설도 충실

泊ま

13ザ・ペリドット スマート

더 페리닷 스마트 호텔 탄챠 워드

豊かな自然に囲まれた。小高い丘に佇む快適ホテル。ゆったり広々としたお部 屋で、ちょっぴり贅沢な實ぎの休日を過ごせます。屋上レストラン「オーシャン テラス | では、美味しい食事と共に西海岸を一望できる絶景を堪能。沖縄の 青い海、森と夕日を眺めながら、心が解放される時間をお愉しみください。本 館からすぐ近くには、谷茶ビーチが目の前に広がる別館も

풍부한 자연으로 둘러싸인 언덕에 자리한 쾌적한 호텔, 넓고 여유로운 방에서, 조금은 사치스럽게 편안한 휴일을 즐기실 수 있습니다. 옥상의 레스토랑 『오션 테라스』에서는 맛있는 식사와 서해안이 한눈에 바라다보이는 절경을 감상하실 수 있습니다. 오키나와의 푸른 바다. 숲과 저녁노을을 바라보며, 마음 깊은 곳까지 해방되는 시간을 즐겨보세요. 본관 바로 옆에는, 탄챠 비치가 눈 앞에 펼쳐지는 별관도 있습니다.



- 恩納村字谷茶1092-1 온나손 아자 탄챠 1092-1
- 098-927-1100
 098-927-1110
- A https://theperidothotels.com/

カフーリゾートフチャクコンド・ホテル



東シナ海を望む高台に位置するリゾートホテル。全てのお部屋から海の見え るオーシャンビューに加え、平均70平米の広いスペースが寛ぎの時間をお届 け。スパニッシュ×イタリアンのメインダイニングと、離れにある創作日本料 理の無垢。多彩な料理と、ドリンクをテイクアウトも出来るお手軽なデリなど 充実のレストランに、ショップや屋外プール等施設も充実。

동중국해가 바라보이는 고지대에 위치하는 리조트 호텔, 모든 객실에서 바다가 보이는 오션뷰를 비롯하여 평균 70㎡의 넓은 공간이 여유로운 한때를 제공 스페인×이탈리아의 메인 다이닝과 별채에 있는 창작 일본요리의 무쿠, 다채로운 요리와 음료수를 부담없이 포장해갈 수 있는 등 충실한 레스토랑을 비롯하여 상점, 실외 풀 등 시설도 충실



- 恩納村字富着志利福地原246-1 온나손 아자 호차쿠 시리호쿠치하라246-1
- 2 098-964-7000
- **3** 098-964-7700
- A https://www.kafuu-okinawa.jp/



- ② 恩納村字谷茶1496 온나손 아자 단차1496
- 098-964-6611
- 6 098-964-6660
- A https://www.rizzan.co.jp/

リザンシーパークホテル 谷茶ベイ



沖縄でイチバン大きいオンザビーチのホテル、毎日が街のように、にぎやかで 楽しいリザン!ホテルの名称は琉球王朝の名官「謝名利山」に由来。白浜が 続く800mの天然ビーチが目の前!沖縄海岸国定公園に位置する贅沢なロ ケーション。オーシャンビューを望めるスイートからスタンダードまで多彩な お部屋をご用意。和洋中BBQに焼肉など多彩なレストラン、夏のイベントや 温水プール・マリンスポーツも充実。お得な宿泊プランがお勧めです。

오키나와에서 가장 큰 해변가의 호텔, 하루 하루가 번화가에서 즐기는 것 같은 신나는 리잔! 호텔의 명칭은 류큐 왕조의 명 정치가 '자나 리잔' 에서 유래. 백사장이 800m나 계속되는 천연 해변이 바로 눈앞! 오키나와 해안 국정공원에 위치하는 호사로운 입지 조건. 오션뷰를 바라볼 수 있는 스위트룸에서 스탠더드룸까지 다양한 객실을 준비, 일식, 양식, 중화요리, 바비큐에 불고기 등 다양한 메뉴를 제공하는 레스토랑, 여름의 이벤트와 온수풀, 해양 스포츠도 충실. 실속있는 숙박 플랜을 추천합니다.



- △ 恩納村字冨着1550番地1 온나손 아자 후차쿠1550번지 1
- 098-993-7111
 098-993-7112
- // https://www.hotelmonterey.co.jp/okinawa/



沖縄有数の天然ビーチ"タイガービーチ"に面して建つ、全339室オーシャン ビューのホテル。波のプールやスライダープールを有する屋外プールエリアに 天然温泉の大浴場、オールシーズン楽しめる屋内プールなど、約1万坪の敷 地にはリゾートのあらゆるニーズに応える施設が充実。また、全16席のプライ ベートな空間で楽しむ鉄板焼や洋食のフルコース、日本料理、ビュッフェレス トランなどバリエーション豊富なレストランは、宿泊ゲストだけでなく幅広い

오키나와에서 손꼽히는 천연 해변 '타이거 비치'에 인접하여 세워진 전 339실 오션뷰의 호텔, 파도풀과 슬라이더풀을 가진 실외 풀 지역을 비롯하여 천연온천의 대욕탕, 사계절 내내 즐길 수 있는 실내 풀 등 약1만평의 부지에는 리조트의 모든 요구에 대응하는 시설이 충실. 또한 전 16석의 사적인 공간에서 즐기는 철판구이를 비롯하여 양식 풀코스, 일본요리, 뷔페 레스토랑 등 다양한 종류의 레스토랑은 숙박객뿐만 아니라 폭넓은 용도로 즐기실 수 있습니다

15 シェラトン沖縄 サンマリーナリゾート



国定公園内に立つ白亜のピラミッド型のホテルでバルコニーよりの東シナ海 も絶景。バスルームは洗い場付のゆったりとしたサイズ、全室Wi-Fi(無料) 完備、広大なビーチにはゆったりとした遊泳エリアと多彩なマリンメニューを ご用意。マリーナには大型クルーザー、プールにはウォータースライダー (130cm以下不可)を完備しております。エステ、手作り体験コーナー等、滞 在型リゾートにておもてなしを致します。

국정공원 내에 세워진 백악의 피라미드형 호텔로 발코니에 면한 동중국해도 절경. 욕실은 샤워 공간도 마련된 여유로운 크기, 전 객실 Wi-Fi(무료) 완비, 광활한 해변에는 파도가 잔잔한 수영 에어리어와 다채로운 해양 레저 메뉴를 준비. 마리나에는 대형 크루저, 풀에는 워터 슬라이더(신장 130cm 이하 불가)를 완비하고 있습니다. 에스테틱, 수제 체험 코너 등 체류형 리조트로서 여러분을 맞이합니다



- ② 恩納村字冨着66-1 온나손 아자 후차쿠66-1
- 2 098-965-2222
- 6 098-965-5480
- A https://sheraton-okinawa.co.jp/



用途でお楽しみいただけます。

三日月型のビーチと自然に包まれる開放感 マリンアクティビティ・レストラン、MBギャラリーのリゾートアート…。 ホテルムーンビーチの風は、他にない気分をはこびます。

초승달 모양의 해변과 자연으로 둘러싸인 개방감. 해양 레저, 레스토랑, MB 갤러리의 리조트 아트…. 호텔 문 비치에 부는 바람은 다른 곳에서 느낄 수 없는 상쾌한 기분을 선사합니다.



- 1 恩納村字前兼久1203 온나손 아자 마에가네쿠1203
- 2 098-965-1020 3 098-965-0555
- 4 https://www.moonbeach.co.jp



刺験



タ ムーンビーチパレスホテル E 비치 팰리스 호텔

ムーンビーチパレスホテルは、ホテルムーンビーチ同一建物内にあり、3階に 専用フロント。お部屋はファミリーやグループに最適な広く畳間のある和洋 室。また、長期滞在も可能なキッチン付き洋室。素足のままで白い砂浜のビー チへ、マリンレジャーが楽しめ、近隣には、観光スポット、テーマパーク、ゴル フ場。沖縄人のホテルスタッフが沖縄の楽しい思い出づくりのお手伝いをい たします。

문 비치 팰리스 호텔는 호텔 문 비치와 같은 건물 내에 있으며 3층이 전용 프런트 객실은 가족과 단체에 최적인 넓은 다다미방이 있는 화양실. 또한 장기 체류도 가능한 주방이 딸린 양실. 맨발로 흰모래가 깔린 해변으로 나가 해양 레저를 즐길 수 있고, 근처에는 관광지, 테마파크, 골프장 등이 있습니다. 오키나와 출신의 호텔 직원이 오키나와의 즐거운 추억 만들기에 도움을 드립니다



- 온나손 아자 마에가네쿠1203 3F
- 2 098-964-3512 3 098-965-3232
- A https://www.palace-okinawa.com/moon/



 恩納村字前兼久497-3 온나손 아자 마에가네쿠497-3

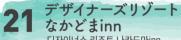
2 098-965-6111
3 098-965-6193

A https://www.onna-marineviewpalace.jp/

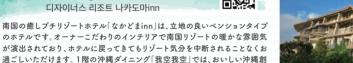
かねひで恩納マリンビューパレス

かねひで恩納マリンビューパレスのお部屋のほとんどが広々とした和洋室タイ プ。最大58㎡もあるので、ご家族やお仲間とゆったり寛げます。和室スペースで はごろんと横になったり、小さなお子様が走り回って遊んだりと使い方は自由。 海側のお部屋からの眺めは絶景!東シナ海が水平線まで見渡せます。

카네히데 온나 마린뷰 팰리스의 대부분의 객실은 넓은 화양실 타입. 최대 58㎡의 객실도 있어 가족 또는 동료들과 여유로운 시간을 보낼 수 있습니다. 다다미가 깔린 공간에서는 누워서 쉬거나 어린 자녀가 뛰어다니며 노는 등 사용방법은 자유자재. 바다쪽의 객실에서 바라보는 조망은 실로 절경! 동중국해의 수평선까지 바라볼 수 있습니다.



作料理や民謡ライブも楽しめ、お腹も胸もいっぱいに



남국의 힐링 프티 리조트 호텔 '나카도마inn'은 입지가 좋은 펜션 타입의 호텔입니다 오너가 선별한 인테리어로 남국 리조트의 따사로운 분위기를 연출하고 있어 호텔로 돌아오셔도 리조트 기분 그대로 지내실 수 있습니다. 1층의 오키나와 다이닝 '완카라완카라'에서는 맛있는 오키나와 창작요리뿐만 아니라 민요 라이브도 즐길 수 있어 몸도 마음도 재충전.



① 恩納村字前兼久258 온나손 아자 마에가네쿠 258

2 098-982-5337

3 098-982-5338

4 https://www.nakainn.com/



1 恩納村字仲泊1327-3 온나손 아자 나카도마리1327-3

2 098-965-6310 6 098-965-6318

4 https://hotel-sunsethill.com/

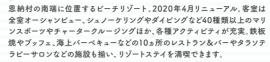
22 ホテルサンセットヒル 호텔 서센 회



当ホテルは、西海岸リゾートエリア恩納村の高台に立つリゾートホテルです。全 室ミニキッチン付の広々とした和洋室のお部屋をご用意しておりお部屋のバル コニーからは、沖縄の「青い空・青い海」を一望することができます。さらに東シ ナ海を見渡しながら行うバルコニーでのバーベキューは当ホテルの人気メ ニューとなっております。あなたも高台の心地よい風と共にゆったりとした開放的 なひとときをお過ごしください。

당 호텔은 서해안 리조트 지역 온나손의 고지대에 위치하는 리조트 호텔입니다. 전 오키나와의 '푸른 하늘과 푸른 바다' 를 한눈에 바라볼 수 있습니다. 또한 동중국해를 바라보면서 발코니에서 즐기는 바비큐는 당 호텔의 인기 메뉴로 자리잡았습니다.

ルネッサンス リゾート



온나손의 남쪽 끝에 위치한 비치 리조트. 2020년 4월 리뉴얼. 전 객실이 오션뷰 스노클링과 다이빙 등 40종류 이상의 마린 스포츠와 차터 크루징 외에도, 각종 액티비티가 충실히 갖추어져 있습니다. 철판구이와 뷔페, 해상 바비큐 등 10곳의 레스토랑&바와 탈라소테라피 살롱 등의 시설이 갖추어져 있어. 리조트 스테이를





恩納村字山田3425-2 온나손 아자 야마다3425-2

2 098-965-0707 **3** 098-965-5011

https://renaissance-okinawa.com/





恩納村真栄田岬近くに建つ隠れ家的リゾート。時間とともに色鮮やかに変化

する海を一望できる全客室オーシャンビュー。波の音色が、ゆっくりと心地良 い時間を演出します。スタンダードルームは全部屋シンク付き。お化粧後の 手洗いや、洗い物にご利用いただけます。更に4室限定のデラックスルーム にはキッチン付きで長期滞在の方にもおススメです。

온나손 마에다미사키 곶 근처에 세워진 별장풍의 리조트. 시간이 흘러감에 따라 색상도 아름답게 변화하는 바다를 한눈에 바라볼 수 있는 전 객실 오션뷰. 파도 소리가 여유롭고 편안한 시간을 연출합니다. 스탠더드룸은 전 객실 싱크대 부착. 화장 후에 손을 씻거나 설거지로 이용하실 수 있습니다. 더욱이 4실 한정의 디럭스룸에는 주방이 딸려 있어 장기 체류하는 분께 추천합니다.



2 098-964-1130 3 098-964-1131

A https://www.bwhotels.jp/onna

25 ペンション美留



海と緑に囲まれた贅沢なリゾートライフが過ごせるペンション。海岸線を間 近にアットホームな空間で寛げます。真栄田岬、残波ビーチに近く、海を満喫 するには好立地のペンションです。子ども料金が定額なので、ファミリーで のご利用におすすめです。長期滞在、宿泊研修などでもご利用できます!ペ ンション周辺にはパン屋、居酒屋、ファミレス(ペンション1階)もあり便利。

바다와 초록으로 둘러싸인 호화로운 리조트 라이프를 지낼 수 있는 펜션. 해안선에 근접한, 마치 내 집 같은 공간에서 편안하게 지낼 수 있습니다. 마에다미사키 곶, 잔파 비치와 가까워 바다를 만끽하기 좋은 펜션입니다. 어린이 요금이 정액이므로 가족이 함께 이용하는 것을 권장합니다. 장기 체재, 숙박 연수 등으로도 이용하실 수 있습니다! 펜션 주변에는 빵집, 선술집, 패밀리 레스토랑(펜션 1층)도 있어 편리



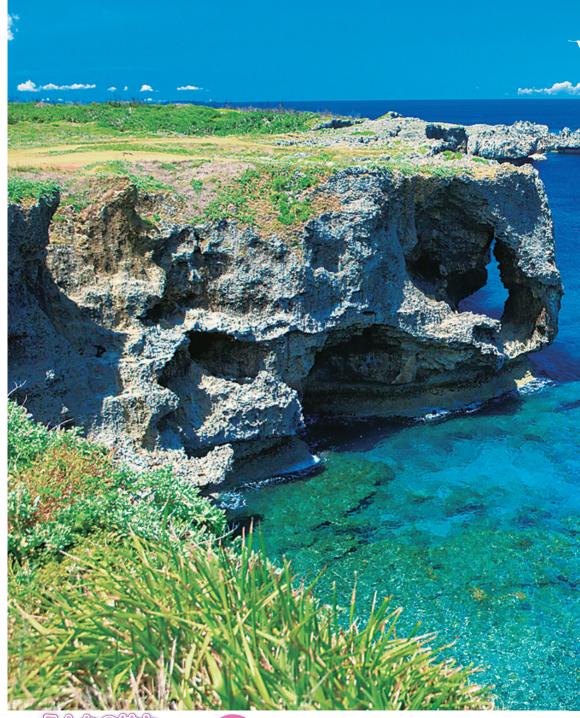
온나손 마에다 1904-1

2 098-965-3344

3 098-964-5147

https://www.san-a.co.jp/hotel/pension_bilu/





うんなの魅力 フォトコンテスト

운나 매력 포토 컨테스트



작품 모집!

恩納村で撮影した写真であれば何でもOKです!あなたが感じた恩納村の魅力や思い出を是非ご応募下さい。

온나손에서 촬영한 사진이라면 뭐든지 OK입니다! 당신이 느낀 온나손의 매력과 추억을 응모해주세요.

